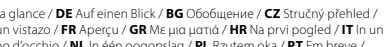


User Manual

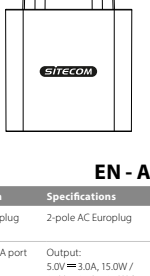
2 Ports GaN³ Wall Charger

Power Delivery 65W

Type: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001



EN At a glance / **DE** Auf einen Blick / **BG** Обобщение / **CZ** Stručný přehled / **ES** De un vistazo / **FR** Aperçu / **GR** Με μια ματιά / **HR** Na prvi pogled / **IT** In un colpo d'occhio / **NL** In één oogopslag / **PL** Rzutem oka / **PT** Em breve / **RO** Dintr-o privire / **SI** Na hitro / **SK** V skratke



EN - At a glance

Item	Specifications	Description
1 Europlug	2-pole AC Europlug	Suitable for continental European domestic power sockets.
2 USB-A port	Output: 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 2.0A, 18.0W / 12.0V = 1.5A, 18.0W	Charge any USB device up to 18W. To charge your device, connect the device with a USB-A cable to the USB-A port of the charger. Please refer to the technical specifications table for the output rating when using the 2 USB ports simultaneously.
3 USB-C port	Output: PD 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 3.0A, 27.0W / 12.0V = 3.0A, 36.0W / 15.0V = 3.0A, 45.0W / 20.0V = 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V = 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Charge any USB device up to 65W. To charge your device, connect the device with a USB-C cable to the USB-C port of the charger. Please refer to the technical specifications table for the output rating when using the 2 USB ports simultaneously.

Other specifications

Product	2 Ports GaN ³ Wall Charger Power Delivery 65W
Plug type	Europlug
Input	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX
USB-A port	Quick Charge 3.0 (18.0W MAX)
USB-C port	Power Delivery, PPS (65.0W MAX)
Total Output	65.0W MAX
Safety	Short circuit, overcurrent, overvoltage and overheat protection.
Supported devices	Charge or power USB devices that require 65.0W or less, such as laptops, smartphones, tablets, smartwatches, wireless earbuds, headphones, powerbanks and many other devices. The power supply unit is suitable for main voltages of 100V-240V and can therefore be used worldwide. Please note that a country-specific adapter may be required.
Dimensions	47 x 48 x 30 mm (without plug)
Weight	85.7 grams

Technical data - Specifications in accordance with Regulation (EU) 2019/1782

Manufacturer	Fresh 'n Rebel B.V.
Address of the manufacturer	Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, The Netherlands
Commercial registration number	24313551
Trademark	Sitecom
Model	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001

	Value	Unit
Input voltage	100-240	VAC
Input AC frequency	50/60	Hz
Output voltage	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Output current	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Output power	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Average active efficiency	For lowest output voltage: Condition: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% For highest output voltage: Condition 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Condition 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Efficiency at low load (10%)	For lowest output voltage: Condition: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% For highest output voltage: Condition 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Condition 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
No-load power consumption	0.30W	W

Intended use

This charger is intended to be used as a charger for Information Technology Equipment only. Do not use this charger for other purposes.

Important safety instructions

- Do not drop. Frequent dropping may lead to malfunctioning.
- Do not disassemble. Repairs should only be done by qualified service centers.
- Do not use the charger if it is damaged or broken.
- Do not exceed the manufacturer's specifications.
- Used socket outlet should be near the equipment and easily accessible.
- Always unplug the charger when not in use.
- Do not expose to liquids, heat or fire. Risk of electric shock.
- Do not cover the charger with any object when in use.
- Always pull directly on the plug when disconnecting the cable, never on the cable itself.
- Do not exceed 25° Celsius ambient temperature. Product may not function properly above 25° Celsius.
- Charger is only suitable for indoor use.
- Charger should be kept out of the reach of children.

Support

Warranty	36 months warranty. Please note that your rights under national law remain unaffected by this warranty.
Support	Lifetime technical support
Website	www.sitecom.com
Contact	support@sitecom.com

DE - Auf einen Blick

Artikel	Spezifikationen	Beschreibung
1 Eurostecker	2-poliger AC-Eurostecker	Geeignet für kontinentaleuropäische Haushaltssteckdosen.
2 USB-A-Anschluss	Ausgabe: 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 2.0A, 18.0W / 12.0V = 1.5A, 18.0W	Lade jedes USB-Gerät mit bis zu 18W auf. Um dein Gerät aufzuladen, schließe es mit einem USB-A-Kabel an den USB-A-Anschluss des Ladegeräts. Die Ausgangsleistung bei gleichzeitiger Verwendung der beiden USB-Anschlüsse entnehme bitte der Tabelle mit den technischen Daten.
3 USB-C-Anschluss	Ausgabe: PD 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 3.0A, 27.0W / 12.0V = 3.0A, 36.0W / 15.0V = 3.0A, 45.0W / 20.0V = 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V = 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Lade jedes USB-Gerät mit bis zu 65W auf. Um dein Gerät aufzuladen, schließe es mit einem USB-C-Kabel an den USB-C-Anschluss des Ladegeräts. Die Ausgangsleistung bei gleichzeitiger Verwendung der beiden USB-Anschlüsse entnehme bitte der Tabelle mit den technischen Daten.

Andere Spezifikationen

Produkt	GaN ³ Wandladegerät mit 2 Anschlüssen Power Delivery 65W
Steckertyp	Eurostecker
Eingang	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX
USB-A-Anschluss	Quick Charge 3.0 (18.0W MAX)
USB-C-Anschluss	Power Delivery, PPS (65.0W MAX)
Gesamtleistung	65.0W MAX
Sicherheit	Kurzschluss-, Überstrom-, Überspannungs- und Überhitzungsschutz.
Unterstützte Geräte	Laden oder betreiben Sie USB-Geräte, die 65W oder weniger benötigen, wie Laptops, Smartphones, Tablets, Smartwatches, kabellose Ohrhörer, Kopfhörer, Powerbanks und viele weitere Geräte. Das Netzteil ist für Netzspannungen von 100V-240V geeignet und kann daher weltweit verwendet werden. Bitte beachten Sie, dass ein länderspezifischer Adapter erforderlich sein kann.
Maße	47 x 48 x 30 mm (ohne Stecker)
Gewicht	85.7 Gramm

Technische Daten – Spezifikationen gemäß Verordnung (EU) 2019/1782

Hersteller	Fresh 'n Rebel B.V.
Anschrift des Herstellers	Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Niederlande
Handelsregister-nummer	24313551
Warenzeichen	Sitecom
Modell	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001

	Wert	Einheit
Eingangsspannung	100-240	VAC
Eingangs-AC-Frequenz	50/60	Hz
Ausgangsspannung	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Ausgangsstrom	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Ausgangsleistung	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Durchschnittlicher aktiver Wirkungsgrad	Für niedrigste Ausgangsspannung: Zustand: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Für höchste Ausgangsspannung: Bedingung 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Bedingung 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Effizienz bei geringer Last (10%)	Für niedrigste Ausgangsspannung: Zustand: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Für höchste Ausgangsspannung: Bedingung 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Bedingung 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Stromverbrauch im Leerlauf	0.30W	W

Verwendungszweck

Dieses Ladegerät ist ausschließlich für die Verwendung als Ladegerät für Geräte der Informationstechnologie vorgesehen. Benutze dieses Ladegerät nicht für andere Zwecke.

Wichtige Sicherheitsanweisungen

- Nicht fallen lassen. Häufiges Herunterfallen kann zu Fehlfunktionen führen.
- Nicht auseinanderbauen. Reparaturen sollten nur von qualifizierten Servicezentren durchgeführt werden.
- Benutze das Ladegerät nicht, wenn es beschädigt oder kaputt ist.
- Überschreite nicht die Herstellerangaben.
- Benutze Steckdosen sollten sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.
- Trenne das Ladegerät immer vom Netz, wenn es nicht verwendet wird.
- Nicht Flüssigkeiten, Hitze oder Feuer aussetzen. Risiko eines elektrischen Schlages.
- Decke das Ladegerät während des Gebrauchs nicht mit Gegenständen ab.
- Ziehe immer direkt am Stecker, wenn du das Kabel abziehst, niemals am Kabel selbst.
- 25° Celsius Umgebungstemperatur nicht überschreiten. Bei Temperaturen über 25°C funktioniert das Produkt möglicherweise nicht richtig.
- Ladegerät ist nur für den Innenbereich geeignet.
- Das Ladegerät sollte außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.

Support

Garantie	36 Monate Garantie. Bitte beachte, dass deine Rechte nach nationalem Recht von dieser Garantie unberührt bleiben.
Support	Lebenslanger technischer Support
Website	www.sitecom.com
Kontakt	support@sitecom.com

BG - Обобщение

Артикул	Спецификации	Описание
1 Еврощепсел	2-полюсен AC Еврощепсел	Подходящ за домашни електрически контакти в континентална Европа.
2 USB-A порт	Изход: 5.0V == 3.0A, 15.0W / 9.0V == 2.0A, 18.0W / 12.0V == 1.5A, 18.0W	За зареждане на всяко USB устройство до 18W. За да заредите вашето устройство, свържете го с USB-A кабел към USB-A порта на зарядното устройство. Моля, направете справка с таблицата с техническите спецификации за изходната мощност, когато използвате 2 USB порта едновременно.
3 USB-C порт	Изход: PD 5.0V == 3.0A,15.0W / 9.0V == 3.0A, 27.0W / 12.0V == 3.0A, 36.0W / 15.0V == 3.0A, 45.0W / 20.0V == 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V == 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Зареждайте всяко USB устройство до 65W. За да заредите вашето устройство, свържете го с USB-C кабел към USB-C порта на зарядното устройство. Моля, направете справка с таблицата с техническите спецификации за изходната мощност, когато използвате 2 USB порта едновременно.

Други спецификации		
Продукт	GaN ³ стенно зарядно устройство с 2 порта и с Power Delivery 65W	
Тип щепсел	Еврощепсел	
Вход	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX	
USB-A порт	Бързо зареждане 3.0 (18.0W МАКС.)	
USB-C порт	3а зареждане, PPS (65.0W MAX)	
Общ изход	65.0W MAX	
Безопасност	Защита от късо съединение, свръхток, пренапрежение и прегряване	
Поддържани устройства	Зареждайте или захранвайте USB устройства, които изискват 65W или по-малко, като лаптопи, смартфони, планшети, смарт часовници, безжични слушалки, слушалки, външни батерии и много други устройства. Захранващият блок е подходящ за мрежово напрежение 100V–240V и може да се използва по целия свят. Имайте предвид, че може да е необходим адаптер за конкретната държава.	
Размери	47 x 48 x 30 мм (без щепсел)	
Тегло	85.7 грама	

Технически данни - Спецификации в съответствие с Регламент (EU) 2019/1782		
Производител	Fresh 'n Rebel B.V.	
Адрес на производителя	Linatebaan 101, 3045 AH Ротердам, Холандия	
Търговски регистрационен номер	24313551	
Търговска марка	Sitecom	
Модел	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Стойност	Мерна единица
Входен волтаж	100-240	VAC
Входна AC честота	50/60	Hz
Изходно напрежение	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Изходен ток	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Изходна мощност	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Средна активна ефективност	За най-ниско изходно напрежение: Условие: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% За най-високо изходно напрежение: Условие 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Условие 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Ефективност при ниско натоварване (10%)	За най-ниско изходно напрежение: Условие: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% За най-високо изходно напрежение: Условие 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Условие 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Консумирана мощност без товар	0.30W	W

Предназначение
Това устройство е предназначено да се използва само като зарядно за оборудване за информационни технологии. Не използвайте това зарядно устройство за други цели.

Важни инструкции за безопасност	
• Не го изпускайте. Честото изпускане може да доведе до неизправност. • Не го разглобявайте. Ремонтите трябва да се извършват само от квалифицирани сервизни центрове. • Не използвайте зарядното устройство, ако е повредено или счупено. • Не превишавайте спецификациите на производителя. • Използваният контакт трябва да е близо до оборудването и лесно достъпен. • Винаги изключвайте зарядното от контакта, когато не го използвате. • Не излагайте на течности, топлина или огън. Риск от токов удар. • Не покривайте зарядното устройство с никакви предмети, когато се използва. • Винаги държайте директно щепсела, когато изключвате кабела, никога самия кабел. • Не превишавайте 25° по Целзий температура на околната среда. Продуктът може да не функционира правилно над 25° по Целзий. • Зарядното устройство е подходящо само за употреба на закрито. • Зарядното устройство трябва да се съхранява далече от деца.	
Поддръжка	
Гаранция	36 месеца гаранция. Моля, обърнете внимание, че правата ви съгласно националното законодателство остават незасегнати от тази гаранция.
Поддръжка	Доживотна техническа поддръжка
Уебсайт	www.sitecom.com
Контакт	support@sitecom.com

CZ - Stručný přehled

Položka	Specifikace	Popis
1 Eurozástrčka	2-pólová AC eurozástrčka	Vhodná pro domácí zásuvky v kontinentální Evropě.
2 USB-A port	Výstup: 5.0V == 3.0A, 15.0W / 9.0V == 2.0A, 18.0W / 12.0V == 1.5A, 18.0W	Nabíjejte jakékoli USB zařízení s výkonem až 18W. Chcete-li zařízení nabít, připojte jej pomocí kabelu USB-A k USB-A portu nabíječky. Pokud chcete současně používat 2 USB porty, nejdřív si prosím přečtěte tabulku technických specifikací.
3 USB-C port	Výstup: PD 5.0V == 3.0A,15.0W / 9.0V == 3.0A, 27.0W / 12.0V == 3.0A, 36.0W / 15.0V == 3.0A, 45.0W / 20.0V == 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V == 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Nabíjejte jakékoli USB zařízení s výkonem až 65W. Chcete-li zařízení nabít, připojte jej pomocí USB-C kabelu k USB-C portu nabíječky. Pokud chcete současně používat 2 USB porty, nejdřív si prosím přečtěte tabulku technických specifikací.

Další specifikace	
Produkt	Nástěnná nabíječka GaN ³ se 2 porty a 65W Power Delivery
Typ zástrčky	Eurozástrčka
Vstup	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX
Port USB-A	Quick Charge 3.0 (18.0W MAX)
USB-C port	Power Delivery, PPS (65.0W MAX)
Celkový výkon	65.0W MAX
Bezpečnost	Ochrana proti zkratu, nadproudu, přepětí a přehřátí.
Kompatibilní zařízení	Nabíjejte nebo napájejte USB zařízení s požadavkem 65W nebo méně, jako jsou notebooky, smartphony, tablety, chytré hodinky, bezdrátová sluchátka, sluchátka, powerbanky a mnoho dalších zařízení. Napájecí jednotka je vhodná pro síťové napětí 100V–240V a lze ji používat po celém světě. Upozorňujeme, že může být nutný adaptér pro konkrétní zemi.
Rozměry	47 x 48 x 30 mm (bez zástrčky)
Hmotnost	85.7 gramů

Technické údaje – specifikace v souladu s nařízením (EU) 2019/1782		
Výrobce	Fresh 'n Rebel B.V.	
Adresa výrobce	Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Nizozemsko	
Obchodní registrační číslo	24313551	
Ochranná známka	Sitecom	
Model	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Hodnota	Jednotka
Vstupní napětí	100-240	VAC
Vstupní frekvence AC	50/60	Hz
Výstupní napětí	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Výstupní proud	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Výstupní výkon	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Průměrná aktivní účinnost	Pro nejnižší výstupní napětí: Stav: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Pro nejvyšší výstupní napětí: Podmínka 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Podmínka 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Účinnost při nízké zátěži (10%)	Pro nejnižší výstupní napětí: Stav: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Pro nejvyšší výstupní napětí: Podmínka 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Podmínka 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Spotřeba energie bez zátěže	0.30W	W

Zamýšlené použití
Tato nabíječka je určena pouze k použití jako nabíječka pro zařízení informační technologie. Nepoužívejte tuto nabíječku pro jiné účely.

Důležité bezpečnostní pokyny
• Zabraňte pádu zařízení. Časté nárazy mohou vést k poruše. • Nerozebírejte zařízení. Opravy by měla provádět pouze kvalifikovaná servisní střediska. • Pokud je nabíječka poškozená nebo rozbitá, nepoužívejte ji. • Nepřekračujte specifikace výrobce. • Používaná zásuvka by měla být v blízkosti zařízení a měla by být snadno dostupná. • Pokud nabíječku nepoužíváte, vždy ji odpojte. • Nevystavujte kapalinám, teplu nebo ohni. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem. • Při používání nabíječku nezakrývejte žádnými předměty. • Při odpojování kabelu vždy tahejte přímo za zástrčku, nikdy ne za samotný kabel. • Nepřekračujte okolní teplotu 25 °C. Při teplotách vyšších než 25 °C nemusí produkt správně fungovat. • Nabíječka je vhodná pouze pro vnitřní použití. • Nabíječka by měla být uchovávána mimo dosah dětí.

Podpora	
Záruka	Záruka 36 měsíců. Vezměte prosím na vědomí, že vaše práva vyplývající z vnitrostátních právních předpisů nejsou touto zárukou dotčena.
Podpora	Doživotní technická podpora
Webové stránky	www.sitecom.com
Kontakt	support@sitecom.com

ES - De un vistazo

Artículo	Especificaciones	Descripción
1 Enchufe europeo	Enchufe europeo de CA de 2 polos	Adecuado para tomas de corriente domésticas de Europa continental.
2 Puerto USB-A	Salida: 5.0V == 3.0A, 15.0W / 9.0V == 2.0A, 18.0W / 12.0V == 1.5A, 18.0W	Carga cualquier dispositivo USB hasta 18W. Para cargar su dispositivo, conéctelo con un cable USB-A a el puerto USB-A del cargador. Consulte la tabla de especificaciones técnicas para conocer la potencia de salida cuando utilice los 2 puertos USB simultáneamente.
3 Puerto USB-C	Salida: PD 5.0V == 3.0A,15.0W / 9.0V == 3.0A, 27.0W / 12.0V == 3.0A, 36.0W / 15.0V == 3.0A, 45.0W / 20.0V == 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V == 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Carga cualquier dispositivo USB hasta 65W. Para cargar su dispositivo, conéctelo con un cable USB-C a el puerto USB-C del cargador. Consulte la tabla de especificaciones técnicas para conocer la potencia de salida cuando utilice los 2 puertos USB simultáneamente.

Otras especificaciones	
Producto	Cargador de pared GaN ³ con Power Delivery de 65W y 2 puertos
Tipo de enchufe	Enchufe europeo
Entrada	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX
Puerto USB-A	Quick Charge 3.0 (18.0W MAX)
Puerto USB-C	Power Delivery, PPS (65.0W MAX)
Salida total	65.0W MAX
Seguridad	Protección contra cortocircuitos, sobrecorriente, sobretensión y sobrecalentamiento.

Dispositivos compatibles	Cargue o alimente dispositivos USB que requieran 65W o menos, como portátiles, smartphones, tabletas, smartwatches, auriculares inalámbricos, cascos, powerbanks y muchos otros dispositivos. La unidad de alimentación es apta para voltajes de 100V–240V y puede utilizarse en todo el mundo. Tenga en cuenta que puede ser necesario un adaptador específico del país.
Dimensiones	47 x 48 x 30 mm (sin enchufe)
Peso	85.7 gramos

Datos técnicos - Especificaciones según el Reglamento (EU) 2019/1782		
Fabricante	Fresh 'n Rebel B.V.	
Dirección del fabricante	Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Países Bajos	
Número de registro comercial	24313551	
Marca	Sitecom	
Modelo	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Valor	Unidad
Tensión de entrada	100-240	VAC
Frecuencia de entrada CA	50/60	Hz
Tensión de salida	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Corriente de salida	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Potencia de salida	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Eficiencia activa media	Para tensión de salida más baja: Condición: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Para tensión de salida más alta: Condición 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Condición 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Eficiencia a baja carga (10%)	Para tensión de salida más baja: Condición: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Para tensión de salida más alta: Condición 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Condición 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Consumo de energía sin carga	0.30W	W

Uso previsto
Este cargador está diseñado para usarse únicamente como cargador para equipos de tecnología de la información. No utilice este cargador para otros fines.

Instrucciones de seguridad importantes
• No lo dejes caer. Las caídas frecuentes pueden provocar un mal funcionamiento. • No desmontar. Las reparaciones sólo deben ser realizadas por centros de servicio calificados. • No utilice el cargador si está dañado o roto. • No exceda las especificaciones del fabricante. • La toma de corriente usada debe estar cerca del equipo y ser de fácil acceso. • Desenchufe siempre el cargador cuando no esté en uso. • No exponer a líquidos, calor o fuego. Riesgo de shock eléctrico. • No cubra el cargador con ningún objeto cuando esté en uso. • Tirar siempre directamente del enchufe al desconectar el cable, nunca del propio cable. • No exceder los 25° Celsius de temperatura ambiente. Es posible que el producto no funcione correctamente por encima de los 25 ° Celsius • El cargador sólo es apto para uso en interiores. • El cargador debe mantenerse fuera del alcance de los niños.

Sitio web	www.sitecom.com
Contacto	support@sitecom.com

FR - Aperçu

Article	Caractéristiques	Description
 Europlug	Prise européenne AC 2 pôles	Convient aux prises de courant domestiques

FR - Aperçu

Article	Caractéristiques	Description
1 Europlug	Prise européenne AC 2 pôles	Convient aux prises de courant domestiques d'Europe continentale.
2 Port USB-A	Sortie: 5.0V == 3.0A, 15.0W / 9.0V == 2.0A, 18.0W / 12.0V == 1.5A, 18.0W	Chargez n'importe quel périphérique USB jusqu'à 18W. Pour charger votre appareil, connectez l'appareil avec un câble USB-A au port USB-A du chargeur. Voir le tableau des spécifications techniques pour connaître la puissance nominale lors de l'utilisation simultanée des 2 ports USB.
3 Port USB-C	Sortie: PD 5.0V == 3.0A,15.0W / 9.0V == 3.0A, 27.0W / 12.0V == 3.0A, 36.0W / 15.0V == 3.0A, 45.0W / 20.0V == 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V == 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Chargez n'importe quel périphérique USB jusqu'à 65W. Pour charger votre appareil, connectez l'appareil avec un câble USB-C au port USB-C du chargeur. Voir le tableau des spécifications techniques pour connaître la puissance nominale lors de l'utilisation simultanée des 2 ports USB.

Autres spécifications	
Produit	Chargeur mural GaN ³ 2 ports Power Delivery 65W
Type de connecteur	Europlug
Entrée	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX
Port USB-A	Quick Charge 3.0 (18.0W MAX)
Port USB-C	Power Delivery, PPS (65.0W MAX)
Total Sortie	65.0W MAX
Sécurité	Protection contre les courts-circuits, les surintensités, les surtensions et la surchauffe.
Périphériques compatibles	Chargez ou alimentez des appareils USB nécessitant 65W ou moins, tels que ordinateurs portables, smartphones, tablettes, montres connectées, écouteurs sans fil, casques, batteries externes et bien d'autres. L'alimentation fonctionne avec des tensions de 100V–240V et peut donc être utilisée dans le monde entier. Un adaptateur spécifique au pays peut être nécessaire.
Dimensions	47 x 48 x 30 mm (sans prise)
Poids	85.7 grammes

Données techniques - Spécifications conformes au Règlement (EU) 2019/1782		
Fabricant	Fresh 'n Rebel B.V.	
Adresse du fabricant	Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Pays-Bas	
Numéro d'enregistrement commercial	24313551	
Marque déposée	Sitecom	
Modèle	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Valeur	Unité
Tension d'entrée	100-240	VAC
Fréquence AC d'entrée	50/60	Hz
Tension de sortie	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Courant de sortie	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Puissance de sortie	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Efficacité active moyenne	Pour la tension de sortie la plus basse: Condition: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Pour la tension de sortie la plus élevée: Condition 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Condition 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Efficacité à faible charge (10 %)	Pour la tension de sortie la plus basse: Condition: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Pour la tension de sortie la plus élevée: Condition 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Condition 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Consommation d'énergie à vide	0.30W	W

Utilisation prévue
Ce chargeur est destiné à être utilisé uniquement pour les équipements informatiques. N'utilisez pas ce chargeur à d'autres fins.

Consignes de sécurité importantes
• Ne pas laisser tomber. Des chutes fréquentes peuvent entraîner des dysfonctionnements. • Ne pas démonter. Les réparations ne doivent être effectuées que par des centres de service qualifiés. • N'utilisez pas le chargeur s'il est endommagé ou cassé. • N'outreprenez pas les spécifications du fabricant. • La prise de courant utilisée doit être proche de l'équipement et facilement accessible. • Débranchez toujours le chargeur lorsqu'il n'est pas utilisé. • Ne pas exposer aux liquides, à la chaleur ou aux flammes. Risque de décharge électrique. • Ne couvrez pas le chargeur avec un objet lors de son utilisation. • Tirez toujours directement sur la fiche lorsque vous débranchez le câble, jamais sur le câble lui-même. • Ne pas dépasser une température ambiante de 25° Celsius. Le produit peut ne pas fonctionner correctement au-dessus de 25° Celsius. • Le chargeur ne convient que pour une utilisation en intérieur. • Le chargeur doit être tenu hors de portée des enfants.

Assistance	
Garantie	Garantie 36 mois. Cette garantie n'affecte en rien les droits dont vous bénéficiez en vertu de la législation nationale
Assistance	Assistance technique à vie
Site Internet	www.sitecom.com
Site Internet	support@sitecom.com

GR - Με μια ματιά

Είδος	Προδιαγραφές	Περιγραφή
1 Europlug	Βύσμα εναλλασσόμενου ρεύματος 2 πόλων Europlug	Κατάλληλο για οικιακές πρίζες στην Ευρώπη.
2 Θύρα USB-A	Έξοδος: 5.0V == 3.0A, 15.0W / 9.0V == 2.0A, 18.0W / 12.0V == 1.5A, 18.0W	Φορτίστε οποιαδήποτε συσκευή USB έως 18W. Για να φορτίσετε τη συσκευή σας, συνδέστε τη συσκευή με ένα καλώδιο USB-A στη θύρα USB-A του φορτιστή. Ανατρέξτε στον πίνακα τεχνικών προδιαγραφών για τη βαθμολογία εξόδου όταν χρησιμοποιείτε τις 2 θύρες USB ταυτόχρονα.
3 Θύρα USB-C	Έξοδος: PD 5.0V == 3.0A,15.0W / 9.0V == 3.0A, 27.0W / 12.0V == 3.0A, 36.0W / 15.0V == 3.0A, 45.0W / 20.0V == 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V == 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Φορτίστε οποιαδήποτε συσκευή USB έως 65W. Για να φορτίσετε τη συσκευή σας, συνδέστε τη συσκευή με ένα καλώδιο USB-C στη θύρα USB-C του φορτιστή. Ανατρέξτε στον πίνακα τεχνικών προδιαγραφών για τη βαθμολογία εξόδου όταν χρησιμοποιείτε τις 2 θύρες USB ταυτόχρονα.

Άλλες προδιαγραφές	
Προϊόν	Φορτιστής τοίχου 2 θυρών GaN ³ με Power Delivery 65W
Τύπος βύσματος	Europlug
Είσοδος	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX
Θύρα USB-A	Γρήγορη φόρτιση 3.0 (18.0W MAX)
Θύρα USB-C	Παροχή ισχύος, PPS (65.0W MAX)
Συνολική απόδοση Μεγ. 65.0W	
Ασφάλεια	Προστασία από βραχυκύκλωμα, υπερτάση, υπέρταση και υπερθέρμανση.
Υποστηριζόμενες συσκευές	Φορτίστε ή τροφοδοτήστε συσκευές USB που απαιτούν 65W ή λιγότερο, όπως φορητούς υπολογιστές, smartphones, tablets, smartwatches, ασύρματα ακουστικά, ακουστικά, powerbanks και πολλές άλλες συσκευές. Η μονάδα τροφοδοσίας είναι κατάλληλη για τάσεις 100V–240V και μπορεί να χρησιμοποιηθεί παγκοσμίως. Ενδέχεται να χρειάζεται αντάπτορας συγκεκριμένης χώρας.
Διαστάσεις	47 x 48 x 30 mm (χωρίς βύσμα)
Βάρος	85.7 γραμμάρια

Μοντέλο			ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001		
	Αξία				Μονάδα
Τάση εισόδου	100-240				VAC
Συχνότητα εισόδου εναλλασσόμενου ρεύματος	50/60				Hz
Τάση εξόδου	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC				VDC
Ρεύμα εξόδου	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A				A

Ισχύς εξόδου	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Μέση ενεργή απόδοση	Για τη χαμηλότερη τάση εξόδου: Κατάσταση: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Για την υψηλότερη τάση εξόδου: Κατάσταση1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Κατάσταση2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Απόδοση σε χαμηλό φορτίο (10%)	Για τη χαμηλότερη τάση εξόδου: Κατάσταση: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Για την υψηλότερη τάση εξόδου: Κατάσταση1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Κατάσταση2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Κατανάλωση ρεύματοςχωρίς φορτίο	0.30W	W

Προβλεπόμενη χρήση

Αυτός ο φορτιστής έχει σχεδιαστεί για να χρησιμοποιείται ως φορτιστής μόνο για εξοπλισμό πληροφορικής. Μην χρησιμοποιείτε αυτόν τον φορτιστή για άλλους σκοπούς.

Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας

- Μην σας πέσει κάτω. Η συχνή πτώση μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία.
- Μην το αποσυναρμολογείτε. Οι επισκευές πρέπει να γίνονται μόνο από εξειδικευμένα κέντρα σέρβις.
- Μην χρησιμοποιείτε τον φορτιστή αν είναι κατεστραμμένος ή σπασμένος.
- Μην χρησιμοποιείτε τις προδιαγραφές του κατασκευαστή
- Η πρίζα που χρησιμοποιείται πρέπει να βρίσκεται κοντά στον εξοπλισμό και να έχει καλή πρόσβαση.
- Να αποσυνδέετε πάντα τον φορτιστή από την πρίζα όταν δεν τον χρησιμοποιείτε.
- Μην το εκθέτετε σε υγρά, θερμότητα ή φωτιά. Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.
- Μην καλύπτετε τον φορτιστή με οποιοδήποτε αντικείμενο κατά τη χρήση.
- Πάντα να τραβάτε απευθείας το φως όταν αποσυνδέετε το καλώδιο, ποτέ από το ίδιο το καλώδιο.
- Μην υπερβαίνετε τους 25°C βαθμούς θερμοκρασία περιβάλλοντος. Το προϊόν ενδέχεται να μην λειτουργεί σωστά πάνω από 25° Κελσίου.
- Ο φορτιστής είναι κατάλληλος μόνο για εσωτερική χρήση.
- Ο φορτιστής πρέπει να φυλάσσεται μακριά από παιδιά.

Υποστήριξη

Εγγύηση	36 μήνες εγγύηση. Λάβετε υπόψη ότι τα δικαιώματά σας βάσει της εθνικής νομοθεσίας δεν επηρεάζονται από την παρούσα εγγύηση.
Υποστήριξη	Τεχνική υποστήριξη εφ' όρου ζωής
Ιστότοπος	www.sitecom.com
Επικοινωνία	support@sitecom.com

HR - Na prvi pogled

Artikel	Tehnički podaci	Opis
1 Euroutikač	2-polni AC Euroutikač	Prikladan za kućne utičnice u kontinentalnoj Europi.
2 USB-A priključak	Izlaz: 5.0V ➡ 3.0A, 15.0W / 9.0V ➡ 2.0A, 18.0W / 12.0V ➡ 1.5A, 18.0W	Puni bilo koji USB uređaj do 18W. Da bi napunio/la svoj uređaj, spoji uređaj pomoću USB-A kabela na USB-A priključak punjača. Molimo pogledaj tablicu tehničkih specifikacija za izlaznu snagu kada koristiš 2 USB priključka istovremeno
3 USB-C priključak	Izlaz: PD 5.0V ➡ 3.0A,15.0W / 9.0V ➡ 3.0A, 27.0W / 12.0V ➡ 3.0A, 36.0W / 15.0V ➡ 3.0A, 45.0W / 20.0V ➡ 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V ➡ 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Puni bilo koji USB uređaj do 65W. Da bi napunio/la svoj uređaj, spoji uređaj pomoću USB-C kabela na USB-C priključak punjača. Molimo pogledaj tablicu tehničkih specifikacija za izlaznu snagu kada koristiš 2 USB priključka istovremeno.

Ostate specifikacije

Proizvod	GaN ³ zidni punjač s 2 priključka Power Delivery 65W
Vrsta utikača	Euroutikač
Ulaz	100-240V~50/60Hz 1.5A MAK
USB-A priključak	Quick Charge 3.0 (18.0W MAKSIMALNO)
USB-C priključak	Isporuka energije, PPS (maks. 65.0W)
Ukupni izlaz	65.0W MAK
Sigurnost	Zaštita od kratkog spoja, prekostruje, prenapona i pregrijavanja
Podržani uređaji	Puniti ili napajajte USB uređaje koji zahtijevaju 65W ili manje, poput prijenosnih računala, pametnih telefona, tableta, pametnih satova, bežičnih slušalica, slušalica, powerbankova i mnogih drugih uređaja. Napajanje je prikladno za mrežne napone od 100V–240V i može se koristiti širom svijeta. Možda će biti potreban adapter specifičan za državu.
Dimenzije	47 x 48 x 30 mm (bez utikača)
Težina	85.7 grama

Tehnički podaci - Specifikacije u skladu s Uredbom (EU) 2019/1782

Zaštitni znak		
Model	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Vrijednost	Jedinica
Ulazni napon	100-240	VAC
Frekvencija ulazne izmjenične struje	50/60	Hz
Izlazni napon	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Izlazna struja	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Izlazna snaga	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Prosječna aktivna učinkovitost	Za najniži izlazni napon: Uvjet: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Za najveći izlazni napon: Uvjet 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Uvjet 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Učinkovitost pri niskom opterećenju (10%)	Za najniži izlazni napon: Uvjet: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Za najveći izlazni napon: Uvjet 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Uvjet 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Potrošnja struje bez opterećenja	0.30W	W

Namjena

Ovaj punjač je namijenjen samo za korištenje kao punjač za opremu informacijske tehnologije. Ne koristi ovaj punjač u druge svrhe.

Važne sigurnosne upute

- Nemoj ispustiti. Često ispuštanje može dovesti do kvara.
- Nemoj rastavljati. Popravke smiju obavljati samo kvalificirani servisni centri.
- Nemoj koristiti punjač ako je oštećen ili pokvaren.
- Nemoj prekoračiti specifikacije proizvođača.
- Korištena utičnica treba biti blizu operme i lako dostupna.
- Uvijek isključi punjač iz utičnice kada se ne koristi.
- Ne izlaži ga tekucinama, toplini ili vatri. Opasnost od strujnog udara.
- Nemoj prekrivati punjač nikakvim predmetom dok je u upotrebi.
- Uvijek povuci izravno za utikač kada odspajaš kabel, nikada za sam kabel.
- Nemoj prelaziti temperaturu okoline od 25°C. Proizvod možda neće ispravno funkcionirati iznad 25°C.
- Punjač je prikladan samo za unutarnju upotrebu.
- Punjač treba držati izvan dohvata djece.

Podrška

Jamstvo	Jamstvo 36 mjeseca. Imaj na umu da ovo jamstvo ne utječe na tvoja prava prema nacionalnom zakonu.
Podrška	Doživotna tehnička podrška
Web stranica	www.sitecom.com
Kontakt	support@sitecom.com

IT - In un colpo d'occhio

Articolo	Specifiche	Descrizione
1 Eurospina	Eurospina CA a 2 poli	Adatta alle prese di corrente elettriche a uso domestico utilizzate nell'Europa continentale.
2 Porta USB-A	In uscita: 5.0V ➡ 3.0A, 15.0W / 9.0V ➡ 2.0A, 18.0W / 12.0V ➡ 1.5A, 18.0W	Carica qualsiasi dispositivo USB con potenza massima di 18W. Per caricare il dispositivo, collegalo mediante un cavo USB-A alla porta USB-A del caricabatterie. Riferirsi alla tabella delle specifiche tecniche per conoscere la potenza nominale in uscita quando si utilizzano le 2 porte USB contemporaneamente.
3 Porta USB-C	In uscita: PD 5.0V ➡ 3.0A,15.0W / 9.0V ➡ 3.0A, 27.0W / 12.0V ➡ 3.0A, 36.0W / 15.0V ➡ 3.0A, 45.0W / 20.0V ➡ 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V ➡ 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Carica qualsiasi dispositivo USB con una potenza massima di 65W. Per caricare il dispositivo, collegalo mediante un cavo USB-C alla porta USB-C del caricabatterie. Riferirsi alla tabella delle specifiche tecniche per conoscere la potenza nominale in uscita quando si utilizzano le 2 porte USB contemporaneamente.

Altre specifiche

Prodotto	Caricatore da parete GaN ³ Power Delivery da 65W con 2 porte
Tipo di spina	Eurospina
In ingresso	100-240V~50/60Hz 1.5A AL MASSIMO
Porta USB-A	Quick Charge 3.0 (18.0W AL MASSIMO)
Porta USB-C	Power Delivery, PPS (65.0W AL MASSIMO)
Potenza di uscita totale	65.0W AL MASSIMO
Sicurezza	Protezione da cortocircuito, sovracorrente, sovratensione e surriscaldamento
Dispositivi supportati	Carica o alimenta dispositivi USB che richiedono 65W o meno, come laptop, smartphone, tablet, smartwatch, auricolari wireless, cuffie, powerbank e molti altri dispositivi. L'alimentatore è adatto a tensioni da 100V–240V e può essere utilizzato in tutto il mondo. Potrebbe essere necessario un adattatore specifico per il paese.
Dimensioni	47 x 48 x 30 mm (senza spina)
Peso	85.7 grammi

Dati tecnici - Specifiche conformi al Regolamento (EU) 2019/1782

Numero di registrazione commerciale	24313551	
Commerciale	Sitecom	
Modello	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Valore	Unità
Tensione di ingresso	100-240	VAC
Frequenza della tensione di ingresso CA	50/60	Hz
Tensione di uscita	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Corrente di uscita	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Potenza di uscita	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Efficienza attiva media	Per la tensione di uscita più bassa: Conduzione: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Per la massima tensione di uscita: Conduzione 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Conduzione 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Efficienza a basso	Per la tensione di uscita più bassa:	%

Destinazione d'uso

Questo caricabatterie è destinato a essere utilizzato esclusivamente con apparecchiature informatiche. Non utilizzare il caricabatterie per altri scopi.

Importanti istruzioni di sicurezza

- Evita di farlo cadere. Le cadute frequenti possono causare malfunzionamento.
- Non smontarlo. Le riparazioni devono essere eseguite solo da centri di assistenza qualificati.
- Non utilizzare il caricabatterie se è danneggiato o rotto.
- Non superare le specifiche del produttore.
- La spina usata dev'essere vicina all'apparecchiatura e facilmente accessibile.
- Scollega sempre il caricabatterie quando non è in uso.
- Non esporre a liquidi, fonti di calore o fiamme. Rischio di elettrocuzione.
- Non coprire il caricabatterie con alcun oggetto durante l'utilizzo.
- Scollega il cavo estraendo la spina e mai tirando direttamente il cavo.
- Non esporlo a temperature ambienti superiori a 25° Celsius. Al di sopra dei 25° Celsius, il prodotto potrebbe non funzionare correttamente.
- Il caricabatterie è destinato a un uso esclusivamente interno.
- Il caricabatterie va tenuto fuori dalla portata dei bambini.

Assistenza	
Garanzia	36 mesi di garanzia. Ti preghiamo di notare che, ai sensi della legislazione nazionale, la presente garanzia non pregiudica i tuoi diritti.
Assistenza	Assistenza tecnica a vita
Sito web	www.sitecom.com
Come	support@sitecom.com

NL - In één oogopslag

Item	Specificaties	Beschrijving
1 Europlug	2-polige AC- eurostekker	Geschikt voor huishoudelijke stopcontacten op het Europese vasteland.
2 USB-A port	Uitgang: 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 2.0A, 18.0W / 12.0V = 1.5A, 18.0W	Laad elk USB apparaat op tot 18W. Om je apparaat op te laden, sluit je het apparaat aan met een USB-A kabel naar de USB-A poort van de lader. Raadpleeg de tabel met technische specificaties voor het nominale uitgangsvermogen bij gelijktijdig gebruik van de 2 USB poorten.
3 USB-C port	Uitgang: PD 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 3.0A, 27.0W / 12.0V = 3.0A, 36.0W / 15.0V = 3.0A, 45.0W / 20.0V = 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V = 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Laad elk USB apparaat op tot 65W. Om je apparaat op te laden, sluit je het apparaat aan met een USB-C-kabel naar de USB-C poort van de lader. Raadpleeg de tabel met technische specificaties voor het nominale uitgangsvermogen bij gelijktijdig gebruik van de 2 USB poorten.

Overige specificaties	
Product	GaN ³ wandlader met 2 poorten en 65W Power Delivery
Stekkertype	Europlug
Ingang	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX
USB-A poort	Quick Charge 3.0 (18.0W MAX)
USB-C poort	Power Delivery, PPS (65.0W MAX)
Totale uitgang	65.0W MAX
Veiligheid	Bescherming tegen kortsluiting, overstroom, overspanning en oververhitting.
Ondersteunde apparaten	Laad of voorzie USB-apparaten van stroom die 65W of minder nodig hebben, zoals laptops, smartphones, tablets, smartwatches, draadloze oortjes, koptelefoons, powerbanks en vele andere apparaten. De voedingsadapter is geschikt voor netspanningen van 100V–240V en kan daardoor wereldwijd worden gebruikt. Houd er rekening mee dat mogelijk een landspecifieke adapter nodig is.
Afmetingen	47 x 48 x 30 mm (zonder stekker)
Gewicht	85.7 gram

Technische gegevens - Specificaties in overeenstemming met Verordening (EU) 2019/1782	
Fabrikant	Fresh 'n Rebel B.V.
Adres van de fabrikant	Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, The Netherlands
Commercieel registratienummer	24313551
Handelsmerk	Sitecom
Model	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001

	Waarde	Eenheid
Ingangsspanning	100-240	VAC
AC-ingangsfrequentie	50/60	Hz
Uitgangsspanning	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Uitgangsstroom	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Uitgangsvermogen	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Gemiddeld actief rendement	Voor de laagste uitgangsspanning: Voorwaarde: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Voor de hoogste uitgangsspanning: Voorwaarde 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Voorwaarde 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Rendement bij lage belasting (10%)	Voor de laagste uitgangsspanning: Voorwaarde: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Voor de hoogste uitgangsspanning: Voorwaarde 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Voorwaarde 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Stroomverbruik bij nullast	0.30W	W

Beoogd gebruik
Deze lader is alleen bedoeld voor gebruik als lader voor informatietechnologieapparatuur. Gebruik deze lader niet voor andere doeleinden.

Belangrijke veiligheidsinstructies	
• Niet laten vallen. Vaak laten vallen kan leiden tot storingen. • Niet uit elkaar halen. Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde servicecentra. • Gebruik de lader niet als deze beschadigd of kapot is. • Overschrijd de specificaties van de fabrikant niet. • Een gebruikt stopcontact moet zich in de buurt van de apparatuur bevinden en gemakkelijk toegankelijk zijn. • Haal altijd de stekker uit het stopcontact als je de lader niet gebruikt. • Niet blootstellen aan vloeistoffen, hitte of vuur. Risico op elektrische schokken. • Dek de lader niet af met voorwerpen wanneer deze in gebruik is. • Trek altijd direct aan de stekker als je de kabel loskoppelt, nooit aan de kabel zelf. • De omgevingstemperatuur van 25° Celsius niet overschrijden. Het product werkt mogelijk niet goed boven de 25° Celsius. • De lader is alleen geschikt voor gebruik binnenshuis. • De lader moet buiten het bereik van kinderen worden bewaard.	

Support	
Garantie	36 maanden garantie. Houd er rekening mee dat uw rechten onder de nationale wetgeving onaangetast blijven door deze garantie.
Support	Levenslange technische support
Website	www.sitecom.com
Contact	support@sitecom.com

PL - Rzutem oka

Pozycja	Informacje techniczne	Opis
1 Wtyczka typu C (Europlug)	2-biegunowa wtyczka typu C na prąd przemienny	Przeznaczona do użytku z europejskimi gniazdkami zasilającymi.
2 Port USB-A	Wyjście: 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 2.0A, 18.0W / 12.0V = 1.5A, 18.0W	Ładuj dowolne urządzenie USB z maksymalną mocą 18W. Aby naładować urządzenie, podłącz je kablem USB-A do portu USB-A ładowarki. Jeżeli używasz 2 portów USB jednocześnie, zapoznaj się z tabelą danych technicznych, w której umieszczono informacje o mocy wyjściowej wszystkich portów.
3 Port USB-C	Wyjście: PD 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 3.0A, 27.0W / 12.0V = 3.0A, 36.0W / 15.0V = 3.0A, 45.0W / 20.0V = 3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V = 3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Ładuj dowolne urządzenie USB z maksymalną mocą 65W. Aby naładować urządzenie, podłącz je kablem USB-C do portu USB-C ładowarki. Jeżeli używasz 2 portów USB jednocześnie, zapoznaj się z tabelą danych technicznych, w której umieszczono informacje o mocy wyjściowej wszystkich portów.

Pozostałe dane techniczne	
Produkt	2-portowa ładowarka sieciowa GaN ³ Power Delivery 65W
Typ wtyczki	Wtyczka typu C (Europlug)
Wejście	100-240V~50/60Hz Maks. 1.5A
Port USB-A	Quick Charge 3.0 (maks. 18.0W)
Port USB-C	Power Delivery, PPS (maks. 65.0W)
Całkowita moc wyjściowa	Maks. 65.0W
Bezpieczeństwo	Zabezpieczenie przed zwarciem, przetężeniem, przepięciem i przegrzaniem.
Obsługiwane urządzenia	Ładuj lub zasilaj urządzenia USB wymagające 65W lub mniej, takie jak laptopy, smartfony, tablety, smartwatche, bezprzewodowe słuchawki douszne, słuchawki, powerbanki i wiele innych urządzeń. Zasilacz jest odpowiedni do napięć sieciowych 100V–240V i może być używany na całym świecie. Może być wymagany adapter specyficzny dla danego kraju.
Wymiary	47 x 48 x 30 mm (bez wtyczki)
Waga	85.7 grafiów

Model	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Wartość	Jednostka
Napięcie wejściowe	100-240	VAC
Częstotliwość wejściowa prądu przemiennego	50/60	Hz
Napięcie wyjściowe	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Prąd wyjściowy	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Moc wyjściowa	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Średnia wydajność aktywna	Dla najniższego napięcia wyjściowego: Przy obciążeniu: USB-A (5.0VDC, 2.0A) + USB-C (5.0VDC, 2.4A): 82.4% Dla najwyższego napięcia wyjściowego: Obciążenie 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Obciążenie 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Wydajność przy niskim obciążeniu (10%)	Dla najniższego napięcia wyjściowego: Przy obciążeniu: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Dla najwyższego napięcia wyjściowego: Obciążenie 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Obciążenie 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Pobór mocy bez obciążenia	0.30W	W
Przeznaczenie		
Niniejsze ładowarka jest przeznaczona wyłącznie do użytku jako urządzenie do ładowania smartfonów.		

Przeznaczenie
Niniejsza ładowarka jest przeznaczona wyłącznie do użytku jako urządzenie do ładowania sprzętu teleinformatycznego. Nie używaj tej ładowarki do innych celów.

Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa	
• Nie upuszczaj produktu. Częste upuszczanie może prowadzić do nieprawidłowego działania. • Nie narażaj produktu. Naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowane centra serwisowe. • Nie używaj ładowarki, jeśli jest uszkodzona lub uszkodzona. • Nie obciążaj urządzenia w sposób, który przekroczyłby dane techniczne podane przez producenta. • Używane gniazdko elektryczne powinno znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne. • Zawsze odłączaj ładowarkę, gdy nie jest używana. • Nie narażaj urządzenia na działanie cieczy, ciepła ani ognia. Ryzyko porażenia prądem. • Podczas użytkowania nie zakrywaj ładowarki żadnymi przedmiotami. • Odłączając kabel, zawsze chwytaj bezpośrednio za wtyczkę, nigdy za sam kabel. • Temperatura otoczenia nie powinna przekraczać 25°C. Produkt może nie działać prawidłowo w temperaturze powyżej 25°C • Ładowarka nadaje się wyłącznie do użytku w pomieszczeniach zamkniętych. • Ładowarkę należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.	

Wsparcie	
Gwarancja	36 miesiące gwarancji. Należy pamiętać, że niniejsza gwarancja nie ma wpływu na prawa użytkownika wynikające z prawa krajowego.
Wsparcie	Lifetime technical support
Strona	www.sitecom.com
Kontakt	support@sitecom.com

PT - Em breve

Item	Especificações	Descrição
1 Europlug	Ficha Europlug 2 pólos	Para tomadas domésticas da Europa continental.
2 Porta USB-A	Saída: 5.0V = 3.0A, 15.0W / 9.0V = 2.0A, 18.0W / 12.0V = 1.5A, 18.0W	Carregue qualquer dispositivo USB até 18W. Para carregar o teu aparelho, conecta-o com um cabo USB-A à porta USB-A do carregador. Consulte as especificações técnicas para obter a classificação de saída multi-portas para o uso de 2 portas USB em simultâneo.

3	Porta USB-C	Saída: PD 5.0V≡3.0A,15.0W / 9.0V≡3.0A, 27.0W / 12.0V≡3.0A, 36.0W / 15.0V≡3.0A, 45.0W / 20.0V≡3.25A, 65.0W; PPS 5.0V-21.0V≡3.0A, 15.0W-63.0W MAX	Para carregar ou alimentar dispositivos USB que requerem uma potência máx. de 65W, como smartphones, tablets, smartwatches, auriculares sem fios, auscultadores, powerbanks, entre outros. A unidade de alimentação é adequada a tensões de rede de 100 V – 240 V e pode portanto ser usada no mundo inteiro. No entanto, pode ser necessário um adaptador específico para cada país.
----------	-------------	--	---

Outras especificações	
Produto	Carregador de parede GaN ³ com 2 portas e Power Delivery de 65W
Tipo de ficha	Europlug
Entrada	100-240V~50/60Hz 1.5A máx.
Porta USB-A	Quick Charge 3.0 (máx. 18.0W)
Porta USB-C	Power Delivery, PPS (máx. 65.0W)
Potência total	65.0W máx.
Segurança	Proteção contra curto-circuito, sobre-corrente, sobretensão e sobreaquecimento
Dispositivos suportados	Carregue ou alimente dispositivos USB que necessitem de 65W ou menos, como portáteis, smartphones, tablets, smartwatches, auriculares sem fios, headphones, powerbanks e muitos outros dispositivos. A unidade de alimentação é adequada para tensões de 100V–240V e pode ser utilizada em todo o mundo. Pode ser necessário um adaptador específico do país.
Dimensões	47 x 48 x 30 mm (sem ficha)
Peso	85.7 gramas

Sitecom		
Modelo	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Valor	Unidade
Tensão de entrada	100-240	VAC
Frequência CA de entrada	50/60	Hz
Voltagem de saída	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Corrente de saída	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Potência de saída	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Eficiência ativa média	Para uma tensão de saída mais baixa: Condição: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Para uma tensão de saída mais alta: Condição 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Condição 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Eficiência a baixa carga (10%)	Para uma tensão de saída mais baixa: Condição: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Para uma tensão de saída mais alta: Condição 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Condição 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Consumo de energia sem carga	0.30W	W
Uso pretendido		
Este carregador destina-se a ser usado apenas 5bm equipamentos de tecnologias da informação. Não utilize este carregador para outros fins.		
Instruções de segurança importantes		

Uso pretendido	
Este carregador destina-se a ser usado apenas 5bm equipamentos de tecnologias da informação. Não utilize este carregador para outros fins.	
Instruções de segurança importantes	
• Não deixe cair. Quedas frequentes podem levar a um mau funcionamento. • Não desmonte o produto. As reparações só devem ser efetuadas por centros de assistência qualificados. • Não utilize o carregador se estiver danificado ou partido. • Não exceda as especificações do fabricante. • A tomada de corrente utilizada deve estar próxima do equipamento e ser facilmente acessível. • Desligue sempre o carregador quando não estiver a ser utilizado. • Não exponha a líquidos, calor ou chamas. Risco de choque elétrico. • Não cubra o carregador com nenhum objeto quando o estiver a utilizar. • Desconecte sempre o cabo ao puxar pela ficha e nunca pelo cabo. • Não o exponha a uma temperatura ambiente superior a 25°C. • O produto pode deixar de funcionar acima dessa temperatura. • O carregador só é adequado para uma utilização em interiores. • O carregador deve ser mantido fora do alcance das crianças.	

Apoyo	
Garantia	36 meses de garantia. Os seus direitos conferidos pela legislação nacional mantêm-se inalterados com esta garantia.
Apoyo	Assistência técnica ilimitada
Página Web	www.sitecom.com
Contacto	support@sitecom.com

RO - Dintr-o privire		
Articol	Specificații	Descriere
1	Europlug	Potrivit pentru prizele casnice din Europa continentală.
2	Port USB-A	Încărcați orice dispozitiv USB de până la 18W. Pentru a vă încărca dispozitivul, conectați dispozitivul cu un cablu USB-A la portul USB-A al încărcătorului. Vă rugăm să consultați tabelul cu specificații tehnice pentru afla valoarea nominală de ieșire atunci când utilizați cele 2 porturi USB simultan.
3	Port USB-C	Încărcați orice dispozitiv USB până la 65W. Pentru a vă încărca dispozitivul, conectați dispozitivul cu un cablu USB-C la portul USB-C al încărcătorului. Vă rugăm să consultați tabelul cu specificații tehnice pentru afla valoarea nominală de ieșire atunci când utilizați cele 2 porturi USB simultan.

Alte specificații	
Produs	Încărcător de perete cu 2 porturi GaN ³ și Power Delivery 65W
Tip priză	Europlug
Intrare	100-240V~50/60Hz 1.5A MAX
Port USB-A	Quick Charge 3.0 (18.0W MAX)
Port USB-C	Power Delivery, PPS (65.0W MAX)
Ieșire totală	65.0W MAX
Siguranță	Vă rugăm să rețineți că poate fi necesar un adaptor specific țării.
Dispozitive acceptate	Încărcați sau alimentați dispozitive USB care necesită 65W sau mai puțin, precum laptopuri, smartphone-uri, tablete, smartwatch-uri, câști wireless, câști audio, powerbank-uri și multe alte dispozitive. Unitatea de alimentare este compatibilă cu tensiuni de 100V–240V și poate fi utilizată la nivel mondial. Poate fi necesar un adaptor de încălzire țării.
Dimensiuni	47 x 48 x 30 mm (fără ștecher)
Greutate	85.7 grams

Adresa producătorului	Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Țările de Jos	
Număr de înregistrare comercială	24313551	
Comercială	Sitecom	
Model	ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001	
	Valoare	Unitate
Tensiune de intrare	100-240	VAC
Frecvența AC de intrare	50/60	Hz
Tensiune de ieșire	USB-A: 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC USB-C: PD 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC, PPS 5.0VDC-21.0VDC USB-A + USB-C: USB-A 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC ; USB-C 5.0VDC / 9.0VDC / 12.0VDC / 15.0VDC / 20.0VDC	VDC
Curent de ieșire	USB-A: 3.0A / 2.0A / 1.5A USB-C: PD 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.25A, PPS 3.0A USB-A + USB-C: USB-A 3.0A / 2.0A / 1.5A ; USB-C 3.0A / 3.0A / 3.0A / 3.0A / 2.25A	A
Putere de ieșire	USB-A: 15.0W / 18.0W / 18.0W USB-C: PD 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 65.0W, PPS 15.0W-63.0W MAX USB-A + USB-C: USB-A 15.0W / 18.0W / 18.0W ; USB-C 15.0W / 27.0W / 36.0W / 45.0W / 45.0W MAX	W
Eficiență activă medie	Pentru cea mai joasă tensiune de ieșire: Condiție: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 82.1% Pentru cea mai înaltă tensiune de ieșire: Condiție 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 87.1% Condiție 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 88.9%	%
Eficiență la sarcină mică (10%)	Pentru cea mai joasă tensiune de ieșire: Condiție: USB-A (5.0VDC, 3.0A) + USB-C (5.0VDC, 3.0A): 78.4% Pentru cea mai înaltă tensiune de ieșire: Condiție 1: USB-A (12.0VDC, 1.5A) + USB-C (20.0VDC, 2.25A): 77.3% Condiție 2: USB-C (21.0VDC, 3.0A): 79.3%	%
Consumul de energie fără sarcină	0.30W	W

Utilizarea prevăzută

Utilizarea prevăzută	
Acest încărcător este destinat să fie utilizat ca încărcător numai pentru echipamente de tehnologie a informației. Nu utilizați acest încărcător în alte scopuri.	

Instrucțiuni de siguranță importante	
• Nu-l scăpați pe jos! Scăparea frecventă poate duce la defecțiuni. • Nu-l dezasamblați! Reparațiile trebuie efectuate numai de centrele de service calificate. • Nu utilizați încărcătorul dacă este deteriorat sau rupt. • Nu depășiți specificațiile producătorului. • Priza folosită trebuie să fie aproape de echipament și ușor accesibilă. • Deconectați întotdeauna încărcătorul atunci când nu îl utilizați. • Nu expuneți la lichide, căldură sau foc. Risc de electrocutare. • Nu acoperiți încărcătorul cu niciun obiect când este utilizat. • Trageți întotdeauna direct de ștecher atunci când deconectați cablul, niciodată de cablu în sine. • Nu depășiți temperatura ambientală de 25° Celsius. Este posibil ca produsul să nu funcționeze corect peste 25° Celsius. • Încărcătorul este potrivit numai pentru utilizare în interior. • Încărcătorul nu trebuie ținut la îndemâna copiilor.	

Asistență	
Garanție	Garanție de 36 de luni. Rețineți că drepturile dvs. conform legislației naționale nu sunt afectate de această garanție.
Asistență	Asistență tehnică pe viață
Site web	www.sitecom.com
Contact	support@sitecom.com

SI - Na hitro		
Postavka	Specifikacije	Opis
1	Euro vtikač	Primerno za gospodinjské električne vténice v kontinentální Evropi.
2	Vrata USB-A	Napolnite katero kolí USB napravo do 18W. Če želite napolniti svoj o napravo, priključite napravo s kablom USB-A na vrata USB-A polnilnika. Glejte tabelo s tehničnimi specifikacijami za izhodno moč pri hkratni uporabi dveh vrat USB.
3	USB-C port	Napolnite katero kolí USB napravo do 65W. Če želite napolniti svoj o napravo, priključite napravo s kablom USB-C na vrata USB-C polnilnika. Glejte tabelo s tehničnimi specifikacijami za izhodno moč pri hkratni uporabi dveh vrat USB.

Druge specifikacije	
Izdelek	Stenski polnilnik GaN ³ z 2 vrati Power Delivery 65W
Vrsta vtikača	Euro vtikač
Vhod	100-240V~50/60Hz NAJVEC 1.5A
Vrata USB-A	Hitro polnjenje 3.0 (NAJVEC 18.0W)
Vrata USB-C	Dobava energije, PPS (NAJVEC 65.0W)
Skupni izhod	NAJVEC 65.0W
Varnost	Zaščita pred kratkim stikom, prevelikim tokom, prenapetostjo in pregrevanjem
Podprte naprave	Polnite ali napajajte USB naprave, ki potrebujejo 65W ali manj, kot so prenosniki, pametni telefoni, tablice, pametne ure, brezžične slušalke, slušalke, powerbanki in številne druge naprave. Napajalna enota je primerna za napetosti 100V–240V in se lahko uporablja po vsem svetu. Morda bo potreben adapter, specifičen za državo.
Dimenzije	47 x 48 x 30 mm (brez vtiča)
Teža	85.7 gramov

Tehnični podatki – Specifikacije v skladu z Uredbo (EU) 2019/1782	
Proizvajalec	Fresh 'n Rebel B.V.
Naslov proizvajalca	Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Nizozemska
Številka vpisa v register gospodarskih družb	24313551

ES - Información general

Producto: Sitecom Cargador de pared GaN³ con Power Delivery de 65W y 2 puertos
Número de modelo: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Fabricante: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Países Bajos



Información de conformidad

Por la presente, Fresh 'n Rebel B.V. declara que este producto de equipo de radio cumple con la Directiva 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) y todas las demás regulaciones de la UE aplicables. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Eliminación del dispositivo

El símbolo del contenedor de basura tachado significa que este producto no debe eliminarse con los residuos domésticos normales. Los aparatos electrónicos y eléctricos no incluidos en el proceso de clasificación selectiva son potencialmente peligrosos para el medio ambiente y la salud humana debido a la presencia de sustancias peligrosas. Por favor, deséchelos de forma responsable en una instalación de residuos o de reciclaje autorizada.

FR - Informations générales

Produit : Sitecom Chargeur mural GaN³ 2 ports Power Delivery 65W
Numéro de modèle : ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Fabricant : Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Pays-Bas



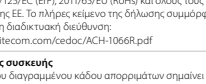
Informations sur la conformité

Par la présente, Fresh 'n Rebel B.V. déclare que cet équipement radio est conforme à la directive 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) et à toutes les autres réglementations européennes applicables. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante : <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Élimination de l'appareil

Le symbole de la poubelle barrée signifie que ce produit ne peut pas être éliminé avec les déchets ménagers usuels. Les équipements électroniques et électriques non compris dans le processus de tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses. Veuillez les éliminer de manière responsable dans des centres approuvés de traitement ou recyclage des déchets.



Points de collecte sur www.quefairemedesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

GR - Γενικές πληροφορίες

Προϊόν: Sitecom Φορτιστής τοίχου 2 θυρών GaN³ με Power Delivery 65W
Αριθμός μοντέλου: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Κατασκευαστής: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Ολλανδία



Πληροφορίες συμμόρφωσης

Δια του παρόντος, η Fresh 'n Rebel B.V. δηλώνει ότι αυτό το προϊόν ραδιοεξοπλισμού συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) και όλους τους άλλους ισχύοντες κανονισμούς της ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διαδικτυακή διεύθυνση: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Απορρίψη της συσκευής

Το σύμβολο του διαγραφμένου κάδου απορριμάτων σημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται με τα συνήθη οικιακά απορρίμματα. Ηλεκτρονικός και ηλεκτρολογικός εξοπλισμός που δεν περιλαμβάνεται στη διαδικασία επιλεκτικής διαλογής είναι δυνητικά επικίνδυνος για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία λόγω της παρουσίας επικίνδυνων ουσιών. Απορρίψτε με υπευθυνότητα σε εγκεκριμένη εγκατάσταση απορριμμάτων ή ανακύκλωσης.

HR - Opće informacije

Proizvod: Sitecom GaN³ zidni punjač s 2 priključka Power Delivery 65W
Broj modela: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Proizvođač: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Nizozemska



Informacije o sukladnosti

Ovime Fresh 'n Rebel B.V. izjavljuj da je ovaj proizvod radijske opreme u skladu s Direktivom 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) i svim drugim primjenjivim propisima EU. Potpuni tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internet adresi: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Zbrinjavanje uređaja

Simbol prekriziene kante za smeće znači da se ovaj proizvod ne smije odlagati s uobičajenim kućnim otpadom. Elektronička i električna oprema koja nije uključena u proces selektivnog razvrstavanja potencijalno je opasna za okoliš i zdravlje ljudi zbog prisutnosti opasnih tvari. Molimo te da ga odgovorno odložiš u odobrenom postrojenju za odlaganje otpada ili reciklažu.

IT - Informazioni generali

Prodotto: Sitecom Caricatore da parete GaN³ Power Delivery da 65W con 2 porte
Numero di modello: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Produttore: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Paesi Bassi



Informazioni generali sulla conformità del prodotto

Con la presente, Fresh 'n Rebel B.V. dichiara che la presente apparecchiatura radio è conforme alla direttiva 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) e a tutte le altre regolamentazioni UE applicabili. L'integralità della dichiarazione di conformità UE è disponibile su: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Smaltimento del dispositivo

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che questo prodotto non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici. I dispositivi elettronici ed elettrici non inclusi in un processo di riciclo sono potenzialmente pericolosi per l'ambiente e la salute umana a causa della presenza di sostanze pericolose. Si prega di smaltire l'apparecchiatura in modo responsabile presso centri idonei di raccolta differenziata o di consegnarla al rivenditore seguendo una delle seguenti modalità: • nel caso di apparecchiature di piccolissime dimensioni (dimensioni esterne inferiori a 25 cm), consegna gratuita senza obbligo di acquisto nei negozi con superficie di vendita di apparecchiature elettriche ed elettroniche superiore ai 400 mq (modalità "uno contro zero"). Per i negozi con superficie inferiore tale modalità è facoltativa. • nel caso di apparecchiature di dimensioni esterne superiori a 25 cm, consegna gratuita al rivenditore all'atto dell'acquisto di un prodotto equivalente (modalità "uno contro uno").

NL - Algemene informatie

Product: Sitecom GaN³ wandlader met 2 poorten en 65W Power Delivery
Modelnummer: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Fabrikant: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Nederland



Informatie over conformiteit

Bij dezen verklaart Fresh 'n Rebel B.V. dat deze radioapparatuur voldoet aan EU-richtlijn 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) en alle overige toepasselijke EU-richtlijnen. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar via het volgende internetadres: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Afvoeren van het apparaat

Het symbool van de doorgekruiste vuilniscontainer betekent dat dit product niet met het gewone huisvuil mag worden weggegooid. Elektronische en elektrische apparatuur die niet is opgenomen in het selectieve afvalsorteringsproces is potentieel gevaarlijk voor het milieu en de menselijke gezondheid vanwege de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen. Voer deze op verantwoorde wijze af bij een erkend afvalverwerkings- of recyclingbedrijf.

PL - Informacje ogólne

Produkt: Sitecom 2-portowa ładowarka sieciowa GaN³ Power Delivery 65W
Numer modelu: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Producent: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Holandia



Informacje o zgodności

Fresh 'n Rebel B.V. niniejszym oświadcza, że ten sprzęt radiowy jest zgodny z Dyrektywą 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) oraz innymi obowiązującymi przepisami UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod adresem URL: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Utylizacja urządzenia

Symbol przekreślonego kołowego kontenera na odpady oznacza, że tego produktu nie można wyrzucać wraz z innymi odpadami gospodarstwa domowego. Ze względu na obecność niebezpiecznych substancji, mieszanin lub części składowych urządzeń elektrycznych i elektronicznych, niepodlegające procesowi selektywnego sortowania są potencjalnie niebezpieczne dla środowiska i zdrowia ludzi. Produkt należy zutylizować w sposób odpowiedzialny w zatwierdzonym zakładzie utylizacji jest odpadów lub recyklingu.

PT - Informações gerais

Produtos: Sitecom Carregador de parede GaN³ com 2 portas e Power Delivery de 65W
Número do modelo: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Fabricante: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Roterdão, Países Baixos



Informação sobre a conformidade

Por este meio, a Fresh 'n Rebel B.V. declara que este produto de equipamento de rádio está em conformidade com a Directiva 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) e todos os outros regulamentos da UE aplicáveis. O texto completo da declaração da UE de conformidade está disponível no seguinte endereço da Internet: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Eliminação do dispositivo

O símbolo do contêntor de lixo sobre rodas riscado significa que este produto não deve ser eliminado com os resíduos domésticos. Os equipamentos eletrónicos e eléctricos não incluídos no processo de separação seletiva são potencialmente perigosos para o ambiente e para a saúde humana devido à presença de substâncias perigosas. Por favor, elimine-o de forma responsável num centro de reciclagem de resíduos aprovado.

RO - Informații generale

Produs: Sitecom Încărcător de perete cu 2 porturi GaN³ și Power Delivery 65W
Număr de model: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Producător: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Olanda



Informații de conformitate

Prin prezenta, Fresh 'n Rebel B.V. declară că acest echipament radio este în conformitate cu Directiva 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) și cu toate celelalte obligații UE aplicabile. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă de internet: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Eliminarea dispozitivului

Simbolul un coș de gunoi încercuit și tăiat indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu deșeurile menajere uzuale. Echipamentele Electrice și Electronice care nu sunt incluse în sistemul de colectare selectivă a deșeurilor pot fi potențial dăunătoare pentru mediul înconjurător și sănătatea umană datorită prezentei substanțelor periculoase. Vă rugăm să le eliminați în mod responsabil la o unitate autorizată de colectare sau reciclare a deșeurilor.

SI - Splošne informacije

Izdelek: Sitecom Stenski polnilnik GaN³ z 2 vrati Power Delivery 65W
Številka modela: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Proizvajalec: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Nizozemska



Podatki o skladnosti

S tem Fresh 'n Rebel B.V. izjavlja, da je ta izdelek radijske opreme v skladu z Direktivo 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) in vsimi drugimi veljavnimi predpisi EU. Celoten besedilni izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>



Odstranjevanje naprave

Simbol prečrtanega smetnjaka s kolesi, pomeni, da tega izdelka ne smete odlagati z običajnimi gospodinjstskimi odpadki. Elektronska in električna oprema, ki ni vključena v postopek selektivnega sortiranja, je zaradi prisotnosti nevarnih snovi potencialno nevarna za okolje in zdravje ljudi. Odstranite odgovorno v odobrenem obratu za ravnanje z odpadki ali obratu za recikliranje.

SK - Všeobecné informácie

Výrobok: Sitecom Nástenná nabíjačka s 2 portami GaN³ a Power Delivery 65W
Číslo modelu: ACH-1066RWH v1 001, ACH-1066RGR v1 001
Výrobca: Fresh 'n Rebel B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Holandsko

Informácie o zhode

Týmto spoločnosť Fresh 'n Rebel B.V. vyhlasuje, že tento produkt rádiového zariadenia je v súlade so smernicou 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD), 2009/125/EC (ErP), 2011/65/EU (RoHS) a všetkými ostatnými príslušnými predpismi EÚ. Plné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <https://www.sitecom.com/cedoc/ACH-1066R.pdf>

Likvidácia zariadenia

Symbol preškrtnutej nádoby na odpad znamená, že tento výrobok sa nesmie likvidovať s bežnými komunálnym odpadom. Elektronické a elektrické zariadenia, ktoré nebudú likvidované postupom selektívneho triedenia, predstavujú z dôvodu prítomnosti nebezpečných látok potenciálne nebezpečenstvo pre životné prostredie a ľudské zdravie. Zlikvidujte ich zodpovedne cez schválené zariadenia na uloženie alebo recykláciu odpadu.

EN - The packaging materials have been selected for their environmental friendliness and are recyclable. Dispose of packaging materials which are no longer needed in accordance with applicable local regulations. / **DE** - Die Verpackungsmaterialien wurden aufgrund ihrer Umweltfreundlichkeit ausgewählt und sind recycelbar. Bitte entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den nationalen und lokalen Gesetzen und Vorschriften. / **BG** - Опаковъчните материали са избрани заради тяхната екологичност и могат да се рециклират. Изхвърлете опаковъчните материали, когато вече не са необходими, в съответствие с приложимите местни разпоредби. / **CZ** - Obalové materiály byly vybrány pro jejich šetrnost k životnímu prostředí a jsou recyklovatelné. Nepotřebné obalové materiály zlikvidujte v souladu s platnými místními předpisy. / **ES** - Los materiales de embalaje han sido seleccionados por su respeto al medio ambiente y son reciclables. Deseche los materiales de embalaje que ya no necesite de acuerdo con las regulaciones locales aplicables. / **FR** - Les matériaux d'emballage ont été sélectionnés pour leur respect de l'environnement et sont recyclables. Éliminer les matériaux d'emballage qui ne sont plus nécessaires conformément aux réglementations locales applicables. / **GR** - Τα υλικά συσκευασίας έχουν επιλεγεί επειδή είναι φιλικά προς το περιβάλλον και ανακυκλώσιμα. Απορρίψτε τα υλικά συσκευασίας που δεν χρειάζονται πλέον σύμφωνα με τους ισχύοντες τοπικούς κανονισμούς. / **HR** - Ambalažni materijali odabrani su zbog njihove ekološke prihvatljivosti i mogu se reciklirati. Odložiti ambalažni materijal koji više nije potreban u skladu s važećim lokalnim propisima. / **IT** - I nostri materiali di imballaggio sono riciclabili e selezionati in virtù della loro compatibilità ambientale. Smaltire i materiali di imballaggio in conformità con le normative locali vigenti. / **NL** - De verpakingsmaterialen zijn geselecteerd op basis van hun milieuvriendelijkheid en zijn recyclebaar. Verpakingsmateriaal dat niet meer nodig is, dient volgens toepasselijke plaatselijke voorschriften afgevoerd te worden. / **PL** - Materiały opakowaniowe zostały wybrane ze względu na ich przyjazność dla środowiska i są recyklowalne. Niepotrzebne już materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z obowiązującymi lokalnymi przepisami. / **PT** - Os nossos materiais de embalagem são recicláveis e selecionados em virtude da sua compatibilidade ambiental. Descarte os materiais de embalagem que já não sejam necessários de acordo com os regulamentos locais aplicáveis. / **RO** - Materialele de ambalare au fost selectate pentru respectarea mediului și sunt reciclabile. Eliminați materialele de ambalare care nu mai sunt necesare în conformitate cu reglementările locale aplicabile. / **SI** - Embalažni materiali so bili izbrani zaradi njihove prijaznosti do okolja in jih je mogoče reciklirati. Embalažni material, ki ga ne potrebujete več, zavrzite v skladu z veljavnimi lokalnimi predpisi. / **SK** - Obalové materiály boli vybrané pre ich šetrnosť k životnému prostrediu a sú recyklovateľné. Nepotrebné obalové materiály zlikvidujte v súlade s platnými miestnymi predpismi.

PACKAGING RECYCLING

Covers Blister

Paperboard Plastic

PAPER COLLECTION PLASTIC COLLECTION

Raccolta differenziata dei rifiuti. Controlla le linee guida del tuo comune.

Carte Blister

Carta PAP 21 Plastica PET 01

Raccolta carta e cartone Raccolta plastica

FSC MIX Paper

FSC® C154884

Plastic shell is 70% GRS recycled certified PC

Certified by Control Union

CU1462115

Copyright 2026 Fresh 'n Rebel B.V. The Sitecom word mark and logo are registered trademarks owned by Fresh 'n Rebel B.V.

Made in China